



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 3 ноември 2022 г.
(OR. en)

13823/22

LIMITE

CORLX 947
CFSP/PESC 1373
MAMA 170
MOG 103
CONOP 108
FIN 1115

ЗАКОНОДАТЕЛНИ АКТОВЕ И ДРУГИ ПРАВНИ ИНСТРУМЕНТИ

Относно:	РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА за изменение на Решение (ОВППС) 2018/1544 относно ограничителните мерки срещу разпространението и употребата на химическо оръжие
----------	--

РЕШЕНИЕ (ОВППС) 2022/... НА СЪВЕТА

от ...

**за изменение на Решение (ОВППС) 2018/1544
относно ограничителните мерки
срещу разпространението и употребата на химическо оръжие**

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за Европейския съюз, и по-специално член 29 от него,

като взе предвид предложението на върховния представител на Съюза по въпросите на
външните работи и политиката на сигурност,

като има предвид, че:

- (1) На 15 октомври 2018 г. Съветът прие Решение (ОВППС) 2018/1544¹ относно ограничителните мерки срещу разпространението и употребата на химическо оръжие.
- (2) На 20 август 2020 г. Алексей Навални, виден опозиционен лидер в Русия, беше отровен с токсично нервнопаралитично вещество за военни цели от групата „Новичок“, което беше потвърдено от специализирани лаборатории в Германия, Франция и Швеция, както и от Организацията за забрана на химическото оръжие (ОЗХО). Това отравяне представлява употреба на химическо оръжие съгласно Конвенцията за забрана на разработването, производството, натрупването и употребата на химическо оръжие и за неговото унищожаване („Конвенцията за забрана на химическото оръжие“) и тежко нарушение на международното право. Съюзът изтъква отново силната си загриженост от факта, че Руската федерация не реагира на международните призови за задълбочено и прозрачно разследване на опита за убийство на Алексей Навални.
- (3) Съюзът категорично осъжда употребата на химическо оръжие от Сирия и неспазването от нейна страна на международните ѝ задължения по Конвенцията за забрана на химическото оръжие, доказано от обстойни и задълбочени разследвания, проведени от Организацията на обединените нации и ОЗХО. Съюзът е изразявал тези опасения на различни форуми и настойчиво приканва Сирия да се върне към пълно спазване на Конвенцията за забрана на химическото оръжие.

¹ Решение (ОВППС) 2018/1544 на Съвета от 15 октомври 2018 г. относно ограничителните мерки срещу разпространението и употребата на химическо оръжие (ОВ L 259, 16.10.2018 г., стр. 25).

- (4) В този контекст и с оглед на продължаващата заплаха от разпространението и употребата на химическо оръжие, десет лица и едно образувание следва да бъдат включени в съдържащия се в приложението към Решение (ОВППС) 2018/1544 списък на физическите и юридическите лица, образуванията и органите, подлежащи на ограничителни мерки.
- (5) Поради това приложението към Решение (ОВППС) 2018/1544 следва да бъде съответно изменено,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Приложението към Решение (ОВППС) 2018/1544 се изменя съгласно приложението към настоящото решение.

Член 2

Настоящото решение влиза в сила в деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Съставено в ... на

За Съвета

Председател

ПРИЛОЖЕНИЕ

Следните лица и образование се добавят под заглавието „Списък на физическите и юридическите лица, образуванията и органите, посочени в членове 2 и 3“ в приложението към Решение (ОВППС) 2018/1544:

А. ФИЗИЧЕСКИ ЛИЦА

	Име	Идентифицираща информация	Основания за включване в списъка	Дата на включване в списъка
‘16.	Alexey Alexandrovich ALEXANDROV (Алексей Александрович АЛЕКСАНДРОВ) известен още като: Alexey Andreevich FROLOV (Алексей Андреевич ФРОЛОВ)	Пол: мъжки; Дата на раждане: 16.6.1981 г. или 16.6. 1980 г.; Гражданство: руско	Алексей Александров е служител на Руската федерална служба за сигурност (ФСБ), работещ като оперативен служител в Института по криминалистика. В това си качество той участва пряко в подготовката и изпълнението на отравянето на Алексей Навални с нервнопаралитично вещество от типа „Новичок“ на 20 август 2020 г. в Томск, което представлява употреба на химическо оръжие съгласно Конвенцията за забрана на химическото оръжие. Поради това Алексей Александров участва в подготовката за употреба на химическо оръжие, както и в употребата на химическо оръжие.	+

+ ОВ моля, въведете датата на влизане в сила на настоящото решение.

	Име	Идентифицираща информация	Основания за включване в списъка	Дата на включване в списъка
17.	Vladimir Alexandrovich PANYAEV (Владимир Александрович ПАНЯЕВ) известен още като: Vladimir ALEXEEV (Владимир АЛЕКСЕЕВ) известен още като: Vladimir ALEXEYEV (Владимир АЛЕКСЕЕВ)	Пол: мъжки; Дата на раждане: 25.11.1980 г.; Място на раждане: Сердобск, Руска федерация Гражданство: руско;	Владимир Паняев е служител на Руската федерална служба за сигурност (ФСБ), работещ като оперативен служител в Института по криминалистика. В това си качество той участва пряко в подготовката и изпълнението на отравянето на Алексей Навални с нервнопаралитично вещество от типа „Новичок“ на 20 август 2020 г. в Томск, което представлява употреба на химическо оръжие съгласно Конвенцията за забрана на химическото оръжие. Поради това Владимир Паняев участва в подготовката за употреба на химическо оръжие, както и в употребата на химическо оръжие.	+

+ ОБ моля, въведете датата на влизане в сила на настоящото решение.

	Име	Идентифицираща информация	Основания за включване в списъка	Дата на включване в списъка
18.	Ivan Vladimirovich OSIPOV (Иван Владимирович ОСИПОВ) известен още като: Ivan Vasilyevich SPIRIDONOV (Иван Васильевич СПИРИДОНОВ)	Пол: мъжки; Дата на раждане: 21.8.1976 г. или 21.8.1975 г.; Гражданство: руско;	Иван Осипов е служител на Руската федерална служба за сигурност (ФСБ), работещ като оперативен служител в Института по криминалистика. В това си качество той участва пряко в подготовката и изпълнението на отравянето на Алексей Навални с нервнопаралитично вещество от типа „Новичок“ на 20 август 2020 г. в Томск, което представлява употреба на химическо оръжие съгласно Конвенцията за забрана на химическото оръжие. Поради това Иван Осипов участва в подготовката за употреба на химическо оръжие, както и в употребата на химическо оръжие.	+

+ ОБ моля, въведете датата на влизане в сила на настоящото решение.

	Име	Идентифицираща информация	Основания за включване в списъка	Дата на включване в списъка
19.	Artur Aleksandrovich ZHIROV (Артур Александрович ЖИРОВ)	Пол: мъжки; Дата на раждане: 6.7.1961 г.; Гражданство: руско;	Артур Жиров е експерт по химическо оръжие и директор на SC Signal, изследователски институт, свързан с руската програма за химически оръжия. В качеството си на директор на SC Signal Артур Жиров предоставя техническа подкрепа за операциите срещу Юлия Навалная и Алексей Навални, проведени в Калининград на 6 юли 2020 г., както и за планирането на последващото отравяне на Алексей Навални с нервнопаралитично вещество от типа „Новичок“ на 20 август 2020 г. в Томск, което представлява употреба на химическо оръжие съгласно Конвенцията за химическите оръжия. Следователно Артур Жиров е участвал в подготовката за употреба на химическо оръжие и е предоставял техническа и материална подкрепа за употребата на химическо оръжие.	+

+ ОБ моля, въведете датата на влизане в сила на настоящото решение.

	Име	Идентифицираща информация	Основания за включване в списъка	Дата на включване в списъка
20.	Kirill Yurievich VASILIEV (Кирил Еврович ВАСИЛЕВ) известен още като: Kirill VASILYEV (Кирилл ВАСИЛЬЕВ)	Пол: мъжки; Дата на раждане: 22.2.1973 г. Гражданство: руско; Номер на данъчна регистрация: 773721109701 (Русия)	Генерал Кирил Василиев е директор на Института по криминалистика на Руската федерална служба за сигурност (ФСБ), провел операции за стриктно следене на дейността на Алексей Навални за продължителен период от време, включително при пътуването му до Томск, където на 20 август 2020 г. е отровен с нервнопаралитично вещество от типа „Новичок“. Това отравяне представлява употреба на химическо оръжие съгласно Конвенцията за забрана на химическото оръжие. В качеството си на директор на Института по криминалистика на ФСБ Кирил Василиев осигурява оперативната рамка и ръководство за провеждане на следенето и опита за убийство на Алексей Навални. Следователно той е участвал в подготовката за употреба на химическо оръжие, той е отговорен за употребата на химическо оръжие и е предоставял техническа и материална подкрепа за употребата на химическо оръжие.	+

+ ОБ моля, въведете датата на влизане в сила на настоящото решение.

	Име	Идентифицираща информация	Основания за включване в списъка	Дата на включване в списъка
21.	Konstantin Borisovich KUDRYAVTSEV (Константин Борисович КУДРЯВЦЕВ) известен още като: Konstantin Yevgenievich SOKOLOV (Константин Евгеньевич СОКОЛОВ)	Пол: мъжки; Дата на раждане: 28.4.1980 г. или 28.4.1981 г.; Гражданство: руско;	Константин Кудрявцев е експерт по химическо оръжие и служител на Руската федерална служба за сигурност (ФСБ), работещ като оперативен служител в Института по криминалистика. В това си качество той участва пряко в подготовката и операциите по прикриване на следите от отравянето на Алексей Навални с нервнопаралитично вещество от типа „Новичок“ на 20 август 2020 г. в Томск, което представлява употреба на химическо оръжие съгласно Конвенцията за забрана на химическото оръжие. Освен това той признава участието си в поне още един опит за отравяне на Навални през 2017 г. Поради това Константин Кудрявцев е участвал в подготовката за употреба на химическо оръжие, както и в употребата на химическо оръжие.	+

+ ОБ моля, въведете датата на влизане в сила на настоящото решение.

	Име	Идентифицираща информация	Основания за включване в списъка	Дата на включване в списъка
22.	Stanislav Valentinovich MAKSHAKOV (Станислав Валентинович МАКШАКОВ)	Пол: мъжки; Дата на раждане: 1966 г.; Гражданство: руско	Станислав Макшаков е военен научен работник и заместник-директор на Института по криминалистика на Руската федерална служба за сигурност (ФСБ), провеждал операции по следене на дейността на Алексей Навални за продължителен период от време. В качеството си на заместник-директор на Института по криминалистика Станислав Макшаков ръководи екипа от оперативни служители, участвали в подготовката и изпълнението на отравянето на Алексей Навални с нервнопаралитично вещество от типа „Новичок“ на 20 август 2020 г. в Томск, което представлява употреба на химическо оръжие съгласно Конвенцията за химическите оръжия. Следователно Станислав Макшаков е участвал в подготовката за употреба на химическо оръжие, той е отговорен за употребата на химическо оръжие и е предоставял техническа и материална подкрепа за употребата на химическо оръжие.	+

+ ОВ моля, въведете датата на влизане в сила на настоящото решение.

	Име	Идентифицираща информация	Основания за включване в списъка	Дата на включване в списъка
23.	Vladimir Mikhailovich BOGDANOV (Владимир Михайлович БОГДАНОВ)	Пол: мъжки; Дата на раждане: 17.7.1958 г.; Място на раждане: Москва, Руска федерация Гражданство: руско	Владимир Богданов е ръководител на Центъра за специални технологии на Руската федерална служба за сигурност (ФСБ), който е образуванието майка на Института по криминалистика. В това си качество Владимир Богданов осъществява надзор и контрол над дейността на тези образувания. ФСБ провежда операции за стриктно следене на дейността на Алексей Навални за продължителен период от време, включително по време на пътуването му до Томск, където на 20 август 2020 г. Навални е отровен с нервнопаралитично вещество от типа „Новичок“. Това отравяне представлява употреба на химическо оръжие съгласно Конвенцията за забрана на химическото оръжие. В качеството си на ръководител на директор на Центъра за специални технологии на ФСБ Владимир Богданов осигурява оперативната рамка и ръководство за провеждане на следенето и опита за убийство на Алексей Навални. Следователно той е участвал в подготовката за употреба на химическо оръжие, той е отговорен за употребата на химическо оръжие и е предоставял техническа и материална подкрепа за употребата на химическо оръжие.	+

+ ОВ моля, въведете датата на влизане в сила на настоящото решение.

	Име	Идентифицираща информация	Основания за включване в списъка	Дата на включване в списъка
24.	Chadi HOURANIEH	Пол: мъжки; Дата на раждане: 29.5.1979 г. Място на раждане: Дамаск, Сирия; Гражданство: канадско	Chadi Houranieh е съсобственик на дружеството MHD Nazier Houranieh -Sons Co, което извършва дейност в металургичната промишленост и снабдява Сирийския център за проучвания и изследвания (SSRC) с материали, използвани за производството на системи за доставка на химическо оръжие. Следователно Chadi Houranieh е отговорен за предоставянето на материална подкрепа за производството на химическо оръжие и е участвал в подготовката за употреба на химическо оръжие, като по този начин е допринасял за продължаващата заплаха от разпространението и употребата на химическо оръжие.	+

+ ОБ моля, въведете датата на влизане в сила на настоящото решение.

	Име	Идентифицираща информация	Основания за включване в списъка	Дата на включване в списъка
25.	Mohammad Nazier HOURANIEH	Пол: мъжки; Дата на раждане: 6.5.1976 г. Място на раждане: Дамаск, Сирия; Гражданство: канадско	Mohammad Nazier Houranieh е съсобственик на дружеството MHD Nazier Houranieh -Sons Co, което извършва дейност в металургичната промишленост и снабдява Сирийския център за проучвания и изследвания (SSRC) с материали, използвани за производството на системи за доставка на химическо оръжие. Следователно Mohammad Nazier Houranieh е отговорен за предоставянето на материална подкрепа за производството на химическо оръжие и е участвал в подготовката за употреба на химическо оръжие, като по този начин е допринасял за продължаващата заплаха от разпространението и употребата на химическо оръжие.	++

+ ОБ моля, въведете датата на влизане в сила на настоящото решение.

Б. ЮРИДИЧЕСКИ ЛИЦА, ОБРАЗОВАНИЯ И ОРГАНИ

	Наименование	Идентифицираща информация	Основания за включване в списъка	Дата на включване в списъка
‘3.	MHD Nazier Houranieh & Sons Co	Адрес: Zoukak Al Jin Abed Al Rahman Bn Al Kassem Street. Damascus, Syria; Тел.: (+963) 11-2210758, (+963) 11-2224349; Факс: (+963) 11-2235892; Уебсайт: https://houranieh.com/ Имейл: info@houranieh.com	MHD Nazier Houranieh & Sons Co е дружество, което извършва дейност в металургичната промишленост и снабдява Сирийския център за проучвания и изследвания (SSRC) с материали, използвани в производството на системи за доставка на химическо оръжие. Следователно MHD Nazier Houranieh -Sons Co е предоставяло материална подкрепа за производството на химическо оръжие и е участвало в подготовката за употреба на химическо оръжие, като по този начин е допринасяло за продължаващата заплаха от разпространението и употребата на химическо оръжие.	+“

+ ОБ моля, въведете датата на влизане в сила на настоящото решение.